

Номери-740.  
1913р 233

Номери 476.

арх. № 3429



Книга

на заточку ушерини  
среще

на 1913 г.

за 23 арши

1717

Faint, illegible text in the top left corner, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Faint, illegible text in the bottom center, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

# КНИГА

## НА ЗАПИСКУ УМЕРШИХЪ ВЪРРЕЕВЪ

на 1913. годѣ.

9247  
 № 1501  
 ПОСЛАНИЕ ЦЕРКОВИ  
 ПОСЛАНИЕ ЦЕРКОВИ

Муж-ского. Жен-ского.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.	
		Христ-анский.	Еврей-ский.				
						3582-1506	
		<i>Июля</i>					
1.	Р. Романъ умеръ и погребенъ				Мертвъ вчнамъ-Симъ Романови и умеръ вчнамъ летмиа Исаиъ Соселова 30-го Мен-сая	Раввинъ Шроукинъ	
2.	Р. с. Анастасъ 6 въ умеръ, в Рам-нахъ погребенъ			59.	Отъ рака Горзеленскій умеръ Шмучинъ Терновъ Берманъ.	Раввинъ Шроукинъ	

Роменский Ціал  
 Сумбл. орна. х. у  
 фонд 110 оп 1 од. 36 476  
 1048

*Ри*

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Ерейскій.			
<i>Губага.</i>							
3.	"	Въ Романовъ умеръ и погребенъ	16.	"	13. Мая	Воспа - Свѣтъ Моисеевскаго мученика по-на Авраамъ - Лейбъ Гуреловъ	Свѣтъ Моисеевскаго мученика по-на Авраамъ - Лейбъ Гуреловъ: Хамидъ.
<i>Губина Шроукинъ</i>							
4.	"	Въ Романовъ умеръ и погребенъ	11.	"	30. Мая	Отъ паралича Иванъ Моисей Яковлевичъ по сержантъ Шроукинъ.	
<i>Губина Шроукинъ</i>							
5.	"	Въ Романовъ умеръ и погребенъ	11.	"	4. Июн.	Отъ оспы - Свѣтъ Розаговаго мученика, Саушевской волости, Мошелевской губ. Шроукинъ.	Свѣтъ Розаговаго мученика, Мошелевской губ. Шроукинъ: Лейбъ Романовскаго, Шмѣя.
<i>Губина Шроукинъ</i>							

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		<i>Анварь.</i>				
1.	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	17	"	90.	Отъ общаго старческаго немощства	Римская иницянка Миря Стефановна Драбинская
						<i>Раввина Шроукинъ</i>
2.	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	18	"	69.	Отъ востане ния желудка	Римская иницянка Дина Мордуховна Абрамова
						<i>Раввина Шроукинъ</i>
3.	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	20	"	42.	Отъ газотки.	Римская иницянка Зора Хохилова Рибская.
						<i>Раввина Шроукинъ</i>

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Июля.				
	4.	Въ Рошманѣ умеръ и погребенъ	24		82	Отъ старости	Рошманская ишпанка Гинка итѣ до Зельманова Голмшениа тейтѣ
							Раввинъ Шроукинъ
	6	Въ Рошманѣ умеръ и погребенъ	28		5	Отъ скарлатины.	Сынъ Шедриновскаго землемѣра, Минской губ. Моруца Зеликманъ, Штрайт
							Раввинъ Шроукинъ
	5.	Въ Рошманѣ умеръ и погребенъ	31		55	Отъ водянки	Кривукекая ишпанка Хаимъ Моувис-Визулова Шейнманъ.
							Раввинъ Шроукинъ
<p>Итого умершихъ въ Ювартѣ мѣсяцѣ: мужского пола - всего 6 душъ; женского пола - пять душъ.</p>							

№		Гдѣ умеръ и погребень.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужско	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Книга сія за Авваръ умеръ болѣз свирѣпѣе въ вода  
 речнахъ Магистратора Грабиской, и оказавшъ это  
 все замѣшаное въ ней върши и помѣхитъ несправ  
 ности въ ней нѣмъ  
 1923 года Февраль 14 дня

Меня Магистратора Грабиской:

Раввинъ Краукинъ

Старшина М. В. Романовъ

Казначей А. Жуковъ

м.п.

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.	
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.				
			Вѣрама.					
7	Женского.	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	5.	"	8 1/2	Отъ сахарнаго тифа.	Семь Шедрицкаго улица думица, Минской губ., Могилева Землемана: Ясифъ	
							Павелъ Шроукинъ	
8	Женского.	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	3.	"	11 1/2	Отъ холеры	Семь Шкловскаго улица мѣст. Герши Семлева Шейтлина: Авраамъ Ясифъ	
							Павелъ Шроукинъ	
9	Женского.	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	5.	"	9	Отъ сахарнаго тифа	Семь Задрезнаго улица мѣст. Латинск. Герши Аврамова Шроукаго: Фоминъ	
							Павелъ Шроукинъ	



№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
Февраля.							
10	4	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	6.	10.	Отъ воина	Свѣтъ Павловича сына Минскаго уезд. Менскаго уезд. Шанино, Гора.	
Павелъ Шроукинъ							
1	6	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	15.	65.	Отъ воина	Федотъ Тихоновъ сына Минскаго уезд. Шейна-Минска.	
Павелъ Шроукинъ							
11.	4	Въ Римнаѣ умеръ и погребенъ	20	63	Отъ разрыва сердца	Романъ Ивановичъ сынъ Васильевъ Минскаго уезд.	
Павелъ Шроукинъ							

ма

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			<i>Възрастъ</i>				
	7	Въ Рошнатахъ умеръ и погребенъ.	22	69	Отъ жарушечнаго бо-паненія	Исено Пуховскаго иица-мунд Писмо Чернаго: Рая-Фрейга	
						<i>Рабина Шраукинъ</i>	
	12	Въ Рошнатахъ умеръ и погребенъ.	23	80	Отъ старости механис-тационнаго	Зинковскаго иица-вхисель Фохенскаго Давидъ Куп	
						<i>Рабина Шраукинъ</i>	
	13	Пн. Шкодактъ умеръ, въ Рошнатахъ погребенъ.	23	63	Отъ кровоизлиянія въ мозгу	Ромский иица-мунд Ронковъ Фосови-кинъ.	
						<i>Рабина Шраукинъ</i>	

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Мужского	Женского.					

Фѣвраль

14. В. Рашина 24 : 19. Имями Тагарскій итчанитъ Мещеръ и погребенъ новій сръ Сериковъ Каванъ.

Павелъ Троякинъ

Умровъ умершихъ въ Фѣвраль мѣсяцѣ: мужского пола - восемь 8 душъ; женского пола - двѣ 2 души.

Книга сія за Фѣвраль мѣсяцъ была свѣдѣтельствомъ Писании Министрства Правленія, и указываетъ что въ замѣчаніе въ ней вышедъ и нѣкоторыя несправности въ ней имѣтъ 1918 года Магма Турсъ

Писанъ Министрства Правленія:

Павелъ Троякинъ

Староста И. А. Караванъ  
Козначей А. Гумилъ

Павелъ

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
<i>Мартъ.</i>							
15.	Р. Поминаль	умеръ и погребенъ	4.	<del>16</del> <sup>17</sup>	Ламинъ	Полтавскій мѣщанинъ	Павелъ Шевелевъ <sup>Тришкo</sup>
							согласно предписанію <sup>Губнаго</sup> <del>Губнаго</del> <sup>Зем. Городскаго</sup> <del>Зем. Городскаго</del> <sup>Саратова</sup> <del>Саратова</del> <sup>Училища</sup> <del>Училища</del>
							отъ 18 марта 1915 г. за № 2200/47315
16.	Р. Поминаль	умеръ и погребенъ	4.	56.	Отъ холер.	Полтавскій мѣщанинъ	Евсей-Камилъ Шавръ Кофелевскій
							Павелъ Шрекинъ
17.	Р. Поминаль	умеръ и погребенъ	14.		Отъ холер.	Сынъ Суражскаго мѣщанина	Павелъ Шрекинъ
							Сынъ земляка сел. мѣщанина, Рятвѣдской уд., сараевъ мѣщ.
							Павелъ Шрекинъ
							Ковъ: Моисей

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского	Женского		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Масленица				
18.	"	Ря Голыня	14.	"	5.	Отъ скарлатины	Сынъ Голынякаго итманина Мовши Карпо муромца: Мелхиседекъ.
		умеръ и погребенъ					Раввина Шроукинъ
19.	"	Ря Голыня	15.	"	27.	Жидовъ	Полтавскій итманина Мелхиседекъ сына Голыня
		умеръ и погребенъ					Раввина Шроукинъ
20.	"	Ря Голыня	15.	"	3.	Отъ охара	Сынъ Момиславскаго итманина, Момиславской губ. Гисель Шейнманъ: Момиславъ
		умеръ и погребенъ					Раввина Шроукинъ

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Маѣмъ				
8		Въ Полната умеръ и погребенъ	15		33	Отъ перитифа.	Шурвинтская женщина Фрунз. Вера Ароновна Зубальская.  Татьяна Шроукинъ
21		Въ Полната умеръ и погребенъ	18		1899	Отъ скорпа. Мид. тунга. сарва	Свѣт. Толочская женщина на Толочского уезда, Моршавской губ., Шинца - Пуредра Коринна. Сривъ  Татьяна Шроукинъ
9		Въ Полната умеръ и погребенъ	20		64	Отъ воноса лонія на-чедъ	Полочская женщина По-хель Гусонова. Пера.  Татьяна Шроукинъ

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.		Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
	Мужского.	Женского.	Христіанскій.	Еврейскій.			
<i>Мѣсяцъ</i>							
10.	Р. Голицына	20	"	58.	Отъ рака.	Козлицкая иницянка Рубка Ивана Губовича	Рубина Иродимъ
22.	Р. Голицына	25	"	49.	Отъ воена.	Красиловскій иницянтъ, ления н. Старококетинскій велика уездъ, Волынской губ., Мошкя Гроновскій Голубковскій.	Рубина Иродимъ
11.	Р. с. Губри-на	29.	"	90	Отъ стар.	Голицынская иницянка Рубка Арсѣва Варшавская.	Рубина Иродимъ

на

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			<i>Мартъ</i>				
23.	"	Въ Полматѣ умеръ и погребенъ	31	"	53.	Отъ воена-ленія по-рѣкѣ	Полемскій мѣщанинъ Валмонъ Мовичъ Жа-руня.
							<i>Павелъ Шреукинъ</i>
24.	"	Въ Полматѣ умеръ и погребенъ	31	"	85.	Отъ стар-речкаго кель-метельнаго	Полемскій мѣщанинъ Ан-лейба Гершовъ Шкродована.
							<i>Павелъ Шреукинъ</i>
<p>Итого умершихъ въ Мартѣ мѣсяцѣ: мужского пола десять душъ; женского пола - четыре души.</p>							



№	Мужского Женского.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
			Христиан- скій.	Еврей- скій.			
<p>Книга сія за Мартъ мѣсяца была сведѣтель- ствована Ксеніемъ Машинскимъ Православнымъ, и оказавшемъ что все датоемъ въ ней вер- но и никакъ не неправильнѣе въ ней нѣтъ 1913 года Варшава</p> <p>Ксенія Машинскаго Православнаго:</p> <p style="text-align: right;">Рубина Францъ</p> <p>Староста И. А. Карачинъ</p> <p>Казначей А. Гринъ</p>							



№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Апрѣль.			
28	П. Поминаль умеръ и погребенъ	7		1890	Отъ скоротечной малярии, Голышевского уезда, Мозимовской губ. Углы Модура: Тосифъ	Раввицъ Шроукинъ
29	П. Поминаль умеръ и погребенъ	9		4 1/2	Отъ скоротечной малярии на Голышевском уезде, Мозимовской губ. Углы - Анзина Карасова: Самуилъ - Гердъ	Раввицъ Шроукинъ
30	П. Поминаль умеръ и погребенъ	13		62	Отъ Дарв. Углы Модомовского уезда Пойсала Филосо: Маура Далева.	Раввицъ Шроукинъ

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Апрѣль.				
4	13.	Въ Рошнелѣ умеръ и погребенъ	15.	90.	Отъ старикаго и тощень	Турловская ищанка Софья Давка Шеркова Лавская.	Павлия Шроукинъ
4	14.	Въ Рошнелѣ умеръ и погребенъ	18	60	Отъ боля	Занковская ищанка Елиза Кулиева (Соня) Бубинская.	Павлия Шроукинъ
30	19.	Въ Рошнелѣ умеръ и погребенъ.	19.	26.	Застрѣлился.	Ворожанскій ищанникъ Германъ Александровъ Бубинковъ	Павлия Шроукинъ
<p>Итого умершихъ въ апрѣль мѣсяцѣ: мужскаго пола - шестей 6 душъ; женскаго пола - три 3 души.</p> <p>Въ 11 14 числѣ гр. взято въ складку слово "Соня" не ищанскіе, а нарисаннныя слова; Елиза Кулиева" вѣрнѣе</p>							
							Павлия Шроукинъ

№		Гдѣ умеръ и погребень.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского	Женского.		Христианскій.	Еврейскій.			

Трудя сѣ за вурно италъ бѣла свѣдѣтель -  
 ствобавя Миссион Моммбониса Кривискиа,  
 и оказавоа что все замѣамае въ ней вур-  
 но и наказанъ неперавности въ ней итѣ.  
 19 Ввуга Маа 1909

Мисси Моммбониса Кривискиа :

Павла Кривискиа

Староста М. А. Каранс

Казнага А. Гучини

ма -

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Мая.				
4	15	Въ Рошнѣ умеръ и погребенъ	3.	65	Отъ жака	Помошная ищанна Глеама Пафруя.	Павелъ Шроуцкій.
4	16	Въ Рошнѣ умеръ и погребенъ.	8.	70.	Отъ старческаго и мочениз	Земсковская ищанна Таа Шуркова Стондунская	Павелъ Шроуцкій.
4	17	Въ Рошнѣ умеръ и погребенъ.	9	67.	Отъ удара	Вердуневская ищанна Мико Азрисовъ. Анжелова Карманъ	Павелъ Шроуцкій.

№	Мужского Женского.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
			Христіан- скій.	Еврей- скій.			
Мая.							
31.	Женского.	Въ Ромнахъ умеръ и по- гребенъ	10		1 1/2	Отъ старости	Сынъ Романаго ищана на Бельмана Савицкаго: Михаилъ  Павелъ Шроукинъ
32.	Женского.	Мая. Ромна - на вѣхъ умеръ въ Ромнахъ по- гребенъ.	19		100	Отъ старости	Вдовушка ищана Похмина Тершова Ромна- вита  Павелъ Шроукинъ
4.	Женского.	18 Въ Ромнахъ умеръ и по- гребенъ	20		4	Отъ старости	Сынъ Николаево ищана Лейда Канев- скаго: Соро - Пиза.  Павелъ Шроукинъ.

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Мая.				
33.	Ря	Ромаша умеръ и погребенъ	20	"	3.	Она скончалась отъ холерной лихорадки.	Свѣта Гродненская ищущая Шарина Шамова Фридрихъ: Монсай
							Раввина Шраукинъ
"	19.	Ря Ромаша умеръ и погребенъ	22.	"	07	Она воевала, легла въ больницу	Юлиановская ищущая Ротманъ Менделеева Гурминовъ
							Раввина Шраукинъ
34.	Ря	Ромаша умеръ и погребенъ	28	"	28	Узнала мнѣнъ	Нервасавеніи ищущая Равина Каминъ Гурманъ
							Раввина Шраукинъ



№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Мая.			
4	20. По Ринальду умеръ и погребенъ.	20	28	Свѣтлозрѣ. на сердцѣ.	Шиловокая ишчанна Гуса. Зучева Цетина	Робиня Шроукинъ
<p>Всего умершихъ в Май мѣсяцѣ: мужского пола - четыре 4 души; женского пола - шесть 6 душъ</p> <p>Всего сѣ за Май мѣсяцѣ было свѣтлозрѣньемъ - одинъ Моминъевича Кравенскій, и оказавъ что все замечанное в ней было, и никакихъ неимовностей в ней нѣтъ.</p> <p>Робиня Шроукинъ</p> <p>Моминъ Моминъевича Кравенскій:</p> <p>Робиня Шроукинъ</p> <p>Староста М. А. Карановъ</p> <p>Казначей А. Зининъ</p> <p>Списъ</p>						

Мужского.	Женского.	№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
				Христіанскій.	Еврейскій.			
					Июня.			
		21	Въ Поланѣ умеръ и погребенъ	2		19	Отъ газотъ ки.	Котомонская ишуканная Евандъ Евъ-Котомонъна Серебрянская  Павлюкъ Шроукинъ
		25	Въ Поланѣ умеръ и погребенъ	2		16	Отъ востраго, Виленской губ. Руды, китъ чотъ	Востраго, Виленской губ. Руды, китъ чотъ Вина Шевалова Шиньса. Китъ.  Павлюкъ Шроукинъ
		22	Въ с. Рашевкѣ умерла, въ Поланѣ погребенъ	11		25	Отъ газотъ ки	Руссенская ишуканная Рина Каша-Кайзерова Куромова.  Павлюкъ Шроукинъ

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Мужского	Женского.					
		Июль.				
36	Пис. Ромичаевъ умеръ в Ромичаевъ погребенъ	14	4	Отъ старости.	Сынъ Евкимьяновича и сына сына, Россійскаго языка, Ковенскій губ. Гвенціонскаго Каширина Лейбова Пуделевича: Пуде-Лейбъ.	Раввина Шроудинъ
37	Пис. Засуловъ умеръ в Ромичаевъ погребенъ	14	75	Отъ старости.	Пинской ищанитъ Каширскій и сына Пинского Засуловъ Пинскій.	Раввина Шроудинъ
38	Пис. Ромичаевъ умеръ и погребенъ	20	67	Отъ болезни.	Шкловская ищанитъ со-сина сер-сина Пубка Германъ Каширскій.	Раввина Шроудинъ
<p>Уморо умершихъ в Ковно италчѣ: мужская пола - 3 души; женская пола - 3 души.</p>						

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
<p>Книга сія за Коулъ ижебу била свидѣтельствована Членами Мошавенскаго Управленія и оказавша что все затеаніе въ ней ложно и никакимъ несправдливостямъ въ ней нѣтъ. 1872 года Францъ Агуа</p> <p>Членъ Мошавенскаго Управленія</p> <p>Раввинъ Трощинъ</p> <p>Староста М. А. Каранъ</p> <p>Казначей А. Циницъ</p>							

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
<i>Юлія.</i>						
38	Въ Римнахъ умеръ 2 и погребенъ		20	Отъ газоты	Вдова Полюха въ мѣсяцѣ на Ламинъ-Андрея Шинцова	Тодова Шнейдурова: Ура лейдъ.
						Павелъ Троцкий
39	Въ Римнахъ умеръ 7 и погребенъ		21	Отъ горюхой газоты	Мужчина и Старо-Полковника, Орманская улица, Мосисевской ул. Урамынъ	Иосифъ Туринскій Зингеръ.
						Павелъ Троцкий
24	Въ Римнахъ умеръ 9 и погребенъ.		3.	Отъ старости	Вдова Кривеверская улица	Мина Мовша Рамисевичъ Тодъ-Баба.
						Павелъ Троцкий

*Ром*

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Июль.				
4	25	Въ Рощахъ умеръ и погребенъ	16		57	Отъ воства мѣся мѣ- мѣвъ	Могилевская мещанка Шенна Туровичъ Павелъ Туровичъ
40		Въ Рощахъ умеръ и погребенъ	19		61	Отъ отчуждѣнн каки мѣн- мѣннн	Полесскій мещанинъ Павелъ Шеннъ Туровичъ Павелъ Туровичъ
	26	Въ Рощахъ умеръ и погребенъ	23		30	Отъ галот- ку.	Трабская мещанка Рай- на Туровъ Шенновъ Ле- вина. Павелъ Туровичъ

№	Мужского Женского.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
			Христіан- скій.	Еврей- скій.			
Июль							
41		Р. Пашаевъ умеръ и погребенъ	24		73	Отъ стар. несколько мѣ- сяцевъ	Пашаевъ Исааковъ Дунайскій моисей
							Раввинъ Шроукінъ
42		Р. Пашаевъ умеръ и погребенъ	27		44	Отъ захотѣ ки	Шроукінъ Исааковъ Абрамовъ Гителъ
							Раввинъ Шроукінъ
<p>Умравъ умершихъ въ Іюль мѣсяцѣ: мужская пола - четыре челуви; женская пола - четыре челуви.</p> <p>Книга сія до Іюль мѣсяца была свидѣтельствована Книжникомъ Моисѣемъ Пашаевымъ, и означено что все записанное въ ней верно и никакихъ поправокъ нѣтъ въ ней нѣтъ. 1913 года Августъ мѣсяцъ Книжникомъ Моисѣемъ Пашаевымъ:</p>							
Раввинъ Шроукінъ							
<p>Староста М. А. Каланъ Калановъ А. Г. Шроукінъ</p>							

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Июлія				
42	Р. Ромашъ	умеръ и погребенъ	1	"	20.	Отъ воена-ленія сол-ки	Сынъ Ромеихаго иппа-кина Сельмана Рувель-скаго Скабельскаго: Моисей
							Раввиъ Шроукинъ
"	28 Р. Ромашъ	умеръ и погребенъ	10	"	80	Отъ жару	Тавучка иппакина Рубка Анкель-лейдова Шайкина
							Раввиъ Шроукинъ
43	Р. Ромашъ	умеръ и погребенъ	10	"	83	Отъ воена-ленія сол-ки	Ромеикій иппакинъ Анкель-Гершотъ Ра-вудовъ Дстерзонъ
							Раввиъ Шроукинъ



№	Мужского Женского	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.	
			Христіан- ский.	Еврей- ский.				
<i>Августъ</i>								
42	Женского	Въ Рашнаѣ	18	2 <sup>го</sup>	2 <sup>го</sup> августа	Отъ гоним- гоской болѣз- ни.	Дочь Рашненскаго купца на Шоломовъ Левинскаго Уезд.	
		умерла и по- гребена						Павла Трофимъ
44	Женского	Въ Рашнаѣ	21	2 <sup>го</sup>	2 <sup>го</sup> августа	Отъ гоним- ки.	Летельский купецъ Иосифъ - Рувимъ Тирху- совъ Породевичъ.	
		умерла и по- гребена						Павла Трофимъ
43	Женского	Въ Рашнаѣ	22	3 <sup>го</sup>	3 <sup>го</sup> августа	Отъ гоним- гоской бо- лезни	Дочь Рашненскаго купца на Николая Курдро- веръ: Евсея - Мера.	
		умерла и по- гребена						Павла Трофимъ

Итого умершихъ въ Августъ мѣсяцъ: мужского  
пола - три души; женского пола - три души.

ска -

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Книга сія за Августъ итмѣнь была свѣдѣтельствована Писании Милитанскаго Провинція, и оказалось что все записанное в ней верно и никакихъ несправедностей в ней нѣтъ.  
 1913 года Сентября 1 дня.

Мель Милитанскаго Провинція:

Раввинъ Штрайнъ

Староста

М. А. Каранъ

Каснаренъ

А. Гриницъ

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Сентября.						
45.	Въ Вишавѣ умеръ и погребенъ	4.		85	Отъ старости Суражскій мѣщанинъ, Черниговской губ. Гимназіи Мордузовъ мѣсяцъ Россійской	Раввина Шраукинъ
46.	Въ Вишавѣ умеръ и погребенъ	5.		93.	Отъ старости Вишавскій мѣщанинъ Морковской губ. Зороловъ Сарасинъ мѣсяцъ	Раввина Шраукинъ
47.	Въ Вишавѣ умеръ и погребенъ	6.		62	Отъ болезни Ратковская мѣщанинъ Дина мѣсяцъ Вишавскій Завидъ.	Раввина Шраукинъ



№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
<i>Сентябрь.</i>						
49	Р. Пошмакъ умеръ и погребенъ	26		28	Отъ холеры - Роговскій иппокампа Кротова сердца.	Гонимовъ Пимъ - мѣръкинъ
						Раввинъ Шраукинъ
33	Р. Пошмакъ умеръ и погребенъ	24		28	Отъ холеры - Козлицкая иппокампа	Шубина Школовна Зюскина
						Раввинъ Шраукинъ
34	Р. Пошмакъ умеръ и погребенъ	29		65	Отъ холеры - Сосницкая иппокампа Лаяна Лейна	Ройсъ Франкъ - Лисва Лавицкая.
						Раввинъ Шраукинъ

*Итого умершихъ въ Сентябрь умерло: иудейского пола - пятеро вудей; христіанского пола - четыре иудеи.*

*М*

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
<p>Книга сія за Свѣдѣніе была свидѣтельствована  Книжникомъ Манинѣвскаго Правленія, и оказалось  что все записанное въ ней верно и никакихъ  неисправленій въ ней нѣтъ</p> <p>1937 года Октября 1 дня</p> <p>Книжникъ Манинѣвскаго Правленія:</p> <p>Павелъ Кручининъ</p> <p>Староста Макарянъ</p> <p>Казначей А. Гусинъ</p>							

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Больнъ или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Октября.			
50	Въ Полтавѣ умеръ и погребенъ	5	"	50	Отъ испуга	Полтавскій купчина Хамидъ или Хамидъ Ахмедъ Ахмедовъ.
						Павла Трошкннъ
51	Въ Полтавѣ умеръ и погребенъ	5	"	50	Отъ холеры	Полтавскій купчина Павла Трошкннъ.
						Павла Трошкннъ
52	Въ Полтавѣ умеръ и погребенъ	10	"	19	Отъ холеры	Полтавскій купчина Павла Трошкннъ.
						Павла Трошкннъ

*Семь*

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Октябрь				
53		В. Поминаль умеръ и погребенъ	10		Ндѣ. Отъ гнѣ-зубовъ, кой болѣз-ни.	Вдова Поминаль и сына Ефими-Иханае Абрамова Пяткина. Члѣе.	
						Павелъ Трофимовъ	
54		В. Поминаль умеръ и погребенъ	12		90 Отъ старос-каго нѣто-щанія.	Поминехи и сына Ефими-Иханае Пяткина.	
						Павелъ Трофимовъ	
35		В. с. Басисовъ умеръ в. Поминаль погребенъ.	12		14. Отъ тифа	Вдова Басисовская и сына Мовши Басисова. Басисовъ.	
						Павелъ Трофимовъ	



№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Октября				
36.	Въ Рашахъ умеръ и погребенъ	14		3 1/2	Отъ сахарнаго диабета.	Дочь Раисинды ишчанина Заминда Рабашакина: Миряна.
						Раввина Троцкая
37.	Въ Рашахъ умеръ и погребенъ	15		4	Отъ ангина съ сердечной болезнью	Дочь Восмишан ишчанина Израилъ Мандринскіа: Маня.
						Раввина Троцкая
38.	Въ Рашахъ умеръ и погребенъ	18		12	Отъ ангины	Дочь Зильманова ишчанина Витнебелой губ. Гирши Мордехай: Раиса
						Раввина Троцкая

ена -

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			
<i>Октябрь</i>							
55	+	Въ Полтавѣ умеръ и погребенъ	18	"	40	Знаменитый	Коронный аптекаръ Меркульевъ Федосей Ивановичъ.
<i>Павелъ Троицкій</i>							
"	39	Въ Полтавѣ умеръ и погребенъ	18	"	60	Отъ старости	Поместная аптекаръ Павла Игнатьевича Овсина Барбары Меніс.
<i>Павелъ Троицкій</i>							
56	;	Въ Полтавѣ умеръ и погребенъ	20	"	Число	Отъ чумы	Сынъ Гадягскаго аптекарша Ивана Игнатьевича Шеніскаго: Илья
<i>Павелъ Троицкій</i>							
<p><i>Много умершихъ въ Октябрѣ и январѣ: умершихъ понаселенъ Гадягъ; умершихъ понаселенъ; умершихъ въ Гадягъ.</i></p>							

№	Мужского. Женского.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
			Христіан- скій.	Еврей- скій.			
<p>Книга сія за Октябръ мѣсяцъ была свідѣтель- ствована чинами Молитвеннаго Прѣдвѣщенія и оказалось что все записанное въ ней верно и никакимъ несправдливостямъ не подлежитъ.</p> <p>1932. Октябръ 1902</p> <p>Клема Молитвеннаго Прѣдвѣщенія:</p> <p>Павелъ Третьяковъ</p> <p>Староста М.А. Волковъ</p> <p>Казначей А. Думинъ</p>							

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Ноябрь.				
57		Въ Райнахъ дворъ 1 и погребенъ				Мертв отъ воспаления мозгу не успѣвъ	Сынъ Козоминскаго и сына Кайды, Яковлева Савва Буренкаго: Шолома.
							Павелъ Троцюинъ
58		Въ Райнахъ дворъ 2 и погребенъ				Мертв отъ воспаления мозгу	Сынъ Лавицкаго и сына Иосифа Смирнова Дуня: Смирновъ.
							Павелъ Троцюинъ
<p>Итого умершихъ въ Ноябрь мѣсяцъ: мужскаго пола - двѣ души.</p>							

№	Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребень.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

Книга сия за Ноябрь мѣсяца была свидѣтельствована Мещанинъ Мамматовъ Грабунисъ, и показано что все записанное въ ней верно и никакихъ несправностей въ ней нѣтъ  
 1913 года Декабря 14 дня

Мещанъ Мамматовъ Грабунисъ:  
 Павла Титовичъ

Староста М. А. Кочановъ

Козинаевъ С. Юрьевичъ

*Handwritten signature*

№		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Итого умершихъ въ 1913 году въ 2. Рошата и въ урду много: мурманскаго поимъ - пятьдесятъ восемь 58 душъ; зренскаго поимъ - тридцать девять 39 душъ.

Книга сія за 1913 годъ была свидѣтельствована Местнымъ Мундальманомъ Грабленіа, и оказалось что все замѣченное въ ней верно и никакихъ несправностей въ ней нѣтъ  
1914 года Января 19 дня

Местный Мундальманъ Грабленіа:

Гавриилъ Трещининъ

Староста М. А. Карановъ

Казначей А. Фиминъ

Чашинъ Мещеряковъ это объ изданныхъ по поводу Россіи и урду его Свѣдѣній по за 1913. издѣланныхъ съ общаго мнѣнія отнесены во всемъ согласномъ, неурядившимся ея

№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Мужского	Женского					

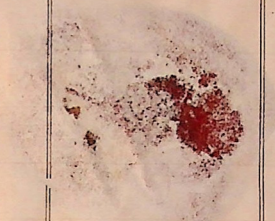
не одиждуремо, въ весель на основании  
 Мвст. ст. IX зам. совм. суд. 1897. и судъ  
 сломы настигающа надъ мѣст. Речен  
 скомъ Губернскаго Губерн. 1914 года  
 Января 16 днѣ.

Губернскій Советъ  
 Губернскаго Губерн.  
 Александръ Урлинъ  
 Статс-секретарь





№	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь или отчего умеръ.	КТО УМЕРЪ.
		Храстьянскій.	Еврейскій.			
Мужского.						
Женского.						



ЗАВІДЦЮ  
 двадцять три 23  
 12 квітня 2002  
 Поса Арешиця І паст.  
 Підпис А. В. Бобарєва

м. на  
 камен. амбула  
*[Signature]*

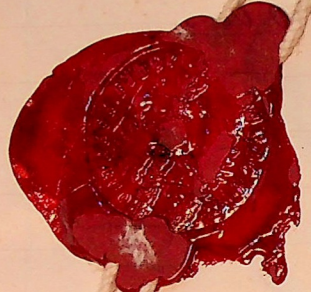
Въ этой книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ и прошнурованныхъ за печатью  
Полтавскаго Губернскаго Правленія *с. 401* листовъ,

*Ноября 27* дня 191 года.

*Сидоренко*

Совѣтникъ

*Александр*



*Начальникъ Губернскаго Суда*

*Въ уѣдъ Книжн. Иллюстрац. и др. изд. и др. изд.*

*23 августа*

*Губернскаго Суда*